

ABSTRACT STATEMENT OF ELECTION EXPENSES
தேர்தல் செலவுகள் பற்றிய கணக்கு விவர அறிக்கையின் சுருக்கம்

Part-I
பாகம்-I

Name of Candidate : Ms. R. RAJALAKSHMI
வேட்பாளரின் பெயர் :

Number and Name of Constituency : Mylapore
தொகுதியின் எண்ணும், பெயரும் :

Name of State / Union Territory : Tamil Nadu
மாநிலத்தின்/மத்திய அரசின் நேரடி, ஆட்சிப் பகுதியின் பெயர் :

Nature of Election : ~~Bye Election~~/General Election
தேர்தலின் தன்மை : இடைத்தேர்தல்/பொதுதேர்தல்

Date of declaration of result : 13th MAY, 2011.
தேர்தல் முடிவு அறிவிக்கப்பட்ட நாள் :

Name and Address of the Election Agent : Mr. S. KRISHNAA
தேர்தல் முகவரின் பெயரும்/முகவரியும் : 9, Mayor Sathyanmthy Road,
Chetpet, Chennai - 600031.

Part-II
பாகம்-II

I. Were you a candidate set up by a Political Party? I. நீங்கள், அரசியல் கட்சி ஒன்றினால் நிறுத்தப்படுகிற வேட்பாளரா	: Yes/No ஆம்/இல்லை
II. If yes, name of the party II. ஆம் எனில், அரசியல் கட்சியின் பெயர்	:AIADMK.
III. Is the Party a recognised Political Party? III. கட்சியானது, அங்கீகரிக்கப்பட்ட ஒரு அரசியல் கட்சியா	: Yes/No ஆம்/இல்லை
IV. If recognized political party, whether National/State Party IV. அங்கீகரிக்கப்பட்ட அரசியல் கட்சி எனில், தேசியக் கட்சியா/மாநிலக் கட்சியா	: National/State Party தேசிய/மாநிலக் கட்சி
V. Has your party incurred/authorized expenses in your election? V. உங்கள் கட்சி, உங்கள் தேர்தலில் தொகையை செலவிட்டுள்ளதா?/ செலவிட அதிகாரமளித்துள்ளதா?	: Yes/No ஆம்/இல்லை
VI. any other association/body of persons/individual incurred/authorised expenses in your election? VI. உங்கள் தேர்தலில் யாதொரு சங்கம் / அமைப்பு / தனி நபரால் தொகை செலவிடப்பட்டுள்ளதா?/ செலவு செய்ய அதிகாரம் அளிக்கப்பட்டுள்ளதா?	: Yes/No ஆம்/இல்லை
VII. If yes, give its/his/their name (s) and complete address VII. ஆம் எனில், அதனுடைய/அவருடைய/அவர்களுடைய பெயர் (பெயர்கள்) மற்றும் முழு முகவரியை அளிக்கவும்	: (1).....Not applicable. (2)..... (3).....

R. Rajalakshmi

Part-III
பாகம்-III

ABSTRACT STATEMENT OF EXPENDITURE ON ELECTION BY THE CANDIDATE/HIS ELECTION AGENT
தேர்தல் குறித்து வேட்பாளர்/அவருடைய தேர்தல் முகவர் செய்த செலவு பற்றிய கணக்கு விவர அறிக்கையின் சுருக்கம்

Item of Expenditure செலவினம்	Expenditure incurred/authorised by செலவு செய்ய அனுமதியளித்தவர் யார் என்பது			Total Expenses incurred/Authorised (Total of Columns 2, 3 & 4) செய்த/அனுமதியளித்த மொத்தச் செலவு (நெடும் பத்திகள் 2,3,4. ஆகியவற்றின் மொத்தம்)
	Candidate /his Election Agent வேட்பாளர்/அவரு டைய தேர்தல் முகவர்	Political Party which set him up அவரை நிறுத்திய அரசியல் கட்சி	Any other Association/Body of Persons/Individual ஏதேனும் சங்கம்/ அமைப்பு/ தனிநபர்	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
	Rs. ரூ.	Rs. ரூ.	Rs. ரூ.	Rs. ரூ.
1. Public meetings, procession, etc. 1. பொதுக்கூட்டங்கள், ஊர்வலங்கள் முதலியவை	1,07,114	—	—	1,07,114
2. Campaign materials, like handbills, posters, video and audio cassettes. 2. துண்டுப் பிரசுரங்கள், கவரொட்டிகள், வீடியோ மற்றும் ஆடியோ கேஸட்டுகள் போன்ற பிரச்சார பொருட்கள்	25,140	—	—	25,140
3. Campaign through electronic/print media (including cable network) 3. மின்னணு/அச்சு ஊடகம் (கேபிள் கட்டமைப்பு உட்பட) மூலம் பிரச்சாரம்	1,27,152	—	—	1,27,152
4. Vehicles used and POL expenditure on such vehicles 4. பயன்படுத்தப்பட்ட வண்டிகள் மற்றும் அத்தகைய வண்டிகள் குறித்த பெட்ரோல், எண்ணெய் மற்றும் மசகெண்ணெய் ஆகியவற்றுக்கான செலவு	1,25,028	—	—	1,25,028
5. Erection of gates, arches, cutouts, banners, etc. 5. கேட்டுகள், வளைவுகள், கட்அவுட்கள், பேனர்கள் முதலியவை	61,333	—	—	61,333
6. Visits of 'Leaders' to the constituency [other than the expenditure on the travel of 'Leaders' as defined in Explanation 2 under Section 77(1) for ropagating programme of the party] 6. தொகுதிக்கு தலைவர்களின் வருகை [அரசியல் கட்சியின் பிரச்சார திட்டத்தின் 77(1)ஆம் பிரிவின்கீழ் விளக்கம் 2-ல் வரையறுத்துள்ளவாறு தலைவர்களின் பயணம் குறித்த செலவு நீங்கலாக]	—	—	—	—
7. Visit of other party functionaries 7. கட்சி நிருவாகிகளின் வருகை	—	—	—	—

X
R. Raju

Item of Expenditure செலவினம்	Expenditure incurred/authorised by செலவு செய்தவர்/செலவு செய்ய அனுமதியளித்தவர் யார் என்பது			Total Expenses incurred/Authorised (Total of Columns 2, 3 & 4) செய்த/அனுமதியளித்த மொத்தச் செலவு (நெடும் பத்திகள் 2,3,4, ஆகியவற்றின் மொத்தம்)
	Candidate /his Election Agent வேட்பாளர்/அவரு டைய தேர்தல் முகவர்	Political Party which set him up அவரை நிறுத்திய அரசியல் கட்சி	Any other Association/Body of Persons/Individual ஏதேனும் சங்கம்/ அமைப்பு/ தனிநபர்	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
	Rs. ரூ.	Rs. ரூ.	Rs. ரூ.	Rs. ரூ.
8. Expenses on Campaign workers 8. பிரச்சாரம் செய்யும் தொண்டர்கள் குறித்த செலவுகள்	18,071	—	—	18,071
9. Other misc. Expenses 9. ஏனைய பல்வகையான செலவுகள்	1,24,720	—	—	1,24,720
Grand Total. பெரு மொத்தம்.....	5,88,538	—	—	5,88,538

Lump-sum grant received, if any, from—

கீழ்க்கண்டவற்றிடமிருந்த ஏதேனும் ஒட்டுமொத்த மானியம் வரப்பெற்றிருந்தால் அது பற்றிய விவரம்—

1. Political Party
1. அரசியல் கட்சி
2. Any other association/body (with its name and address)
2. ஏதேனும் பிறசங்கம்/அமைப்பு (அதன் பெயர் மற்றும் முகவரியுடன்)
3. Any individual (with name and address)
3. ஏதேனும் தனிநபர் (பெயர் மற்றும் முகவரியுடன்)

NU

NU

NU

R. Raju